

ORIGINAL
ARTICLE

مقایسه دستورات بهداشتی دهان و دندان کتاب
تحفه الصحه با دندانپزشکی نوین

165

Comparative Analysis of *Tohfat al-Sehhe's* Oral Hygiene Instructions with those in Modern Dentistry

Seyed Mojtaba Mirmiran¹, Mojgan Masoudi²

1- Assistant professor, University of Gilan, Gilan, Iran

2- Endodontist & student of Iranian studies, University of Gilan, Gilan, Iran

Correspondence: Mojgan Masoudi: Endodontist & student of Iranian studies, University of Gilan, Gilan, Iran; masoudimoji@gmail.com

Abstract

In recent years, one of the slogans of World Health Organization (WHO) has been: prevention is better than cure. In dentistry, this means following hygienic rules in order to maintain oral cavity's health, hence preventing microbial diseases such as dental caries and periodontal diseases. Today, the role of oral health on whole body health is fully recognized. For improving the health of the society, community dentistry emphasizes targeting individuals' oral health. Now the aim of this study is to find out if our predecessors have had any knowledge about the importance of observing hygienic rules and maintaining oral health. To this end, handwriting documents found in the national library were surveyed. A book named *Tohfat al-Sehhe* written in 1276 A.H included some hygienic instructions which were prevalent at that time. Concerning the oral hygienic instruction, are there any similarities or differences between dentistry in the past (about 150 years ago) and contemporary dentistry? Assuming that modern technology has significantly changed all aspects of human's life; a study was performed to compare oral hygiene instructions in late era of Qajar and contemporary dentistry. The method was comparative-descriptive. It is found that some basic concepts of practicing dentistry, such as prevention and patient cooperation during the treatment process have not changed. However, as the result of the improvement of technology, the hygienic and treatment procedures have improved; therefore they can better address treatment and health requirements.

Key words: Ghajariye, *Tohfat al-Sehhe*, Oral hygiene

Received: 20 Jul 2013; Accepted: 6 Sep 2013; Online published: 8 Nov 2013

Research on History of Medicine/ 2013 Nov; 2(4): 165-174.

سید مجتبی میرمیران^۱
مژگان مسعودی^۲

۱- هنرستان علمی گیلان‌شناسی (ایران‌شناسی) دانشگاه
گیلان، ایران

۲- اندودونتیست (متخصص درمان و جراحی ریشه

دندان) و دانشجوی کارشناسی ارشد ایران‌شناسی
گراشی فرهنگ، آداب و رسوم

نویسنده مسئول: مژگان مسعودی، اندودونتیست (متخصص

درمان و جراحی ریشه دندان) و دانشجوی کارشناسی ارشد
ایران‌شناسی گراشی فرهنگ، آداب و رسوم

masoudimoji@gmail.com

خلاصه مقاله

در سال‌های اخیر شعار سازمان بهداشت جهانی عبارت است از پیش‌گیری مقدم بر درمان. از منظر دندانپزشکی، این شعار مترادف پیروی از دستورات بهداشتی است که برای حفظ سلامت محیط حفره دهان بهمنظور جلوگیری از بیماری‌های میکروبی شامل بیماری‌های پریودنتال و پوسیدگی دندانی بهشمار می‌آید. امروزه نقش بهداشت دهان و دندان بر سلامت عمومی بدن امری کاملاً شناخته شده است و دندانپزشکی جامعه نگر بهمنظور ارتقای سطح سلامت جامعه بر بهداشت دهان و دندان تک تک افراد تکیه می‌کند. سوال این جاست که آیا پیشینیان ما نیز بر اهمیت حفظ بهداشت و پیروی از دستورات بهداشتی آگاه بوده‌اند؟ از این‌روی، به استاد خطی موجود در کتابخانه ملی مراجعه گردید. کتاب تحفه‌الصحه به سال ۱۲۷۶ هجری قمری تدوین شده است و دستورات بهداشتی رایج در آن زمان را در بر می‌گیرد. آیا دندانپزشکی در یک و نیم قرن پیش تشابهاتی یا تمایزاتی با دندانپزشکی نوین داشته است؟ با فرض این که فن آوری جدید در همه شنون زندگی انسان تغییرات بر جسته‌ای بوجود آورده؛ مقایسه‌ای تطبیقی بین دستورات بهداشتی اواخر دوره قاجاریه و توصیه‌های بهداشتی در دندانپزشکی نوین صورت گرفت. در نتایج این پژوهش که به روش توصیفی-تطبیقی انجام گرفته مشخص شد که برخی مفاهیم نظری اصول اولیه طبایت یعنی امر پیش‌گیری و ضرورت مشارکت بیمار در روند درمان برای بهدست آوردن موفقیت از گذشته تا حال تغییری نکرده، اما امروزه بهدلیل پیشرفت در فن آوری، روش‌های بهداشتی و درمانی بهبود پیدا کرده‌است. و بنابراین نیازهای بهداشتی و درمانی را بهتر برآورده می‌سازد.

کلمات کلیدی: قاجاریه، تحفه‌الصحه، بهداشت دهان و دندان

مقدمه

امروزه، نقش بهداشت دهان و دندان در سلامت عمومی بدن کاملاً شناخته شده است؛ برخی تا آن‌جا پیش‌رفته‌اند که دهان را آئینه تمام نمای بدن می‌دانند. از این‌رو دندانپزشکی نوین بهخصوص شاخه دندانپزشکی جامعه‌نگر بهطور روزافزونی بر بهداشت دهان و دندان تاکید می‌نماید. حفظ بهداشت و تدرستی مقوله‌ای است که گذشتگان نیز بدان توجه داشته‌اند، تا آن‌جا که به سال ۱۲۷۶ هجری قمری محمد کاظم گیلانی کتابی به نام حفظ الصحة ناصری تدوین نمود و به ناصرالدین شاه اهدا کرد. مؤلف خود نام اثرش را حفظ الصحة ناصری نام نهاد اما این کتاب به تحفه‌الصحه معروف است و یک جلد (تنها نسخه موجود) از این کتاب به شماره ۹۰۵ ف در بخش نسخ خطی کتابخانه ملی نگه داری می‌گردد که دارای ۱۵۸ برگ است. جنس هر برگ کاغذ فرنگی آبی رنگ است و در هر برگ ۱۵ سطر به خط نسخ نگاشته شده است. در این کتاب از مباحث مختلف بهداشتی سخن می‌رود و مؤلف، آن را در یک مقدمه، چهار مقاله و یک خاتمه تدوین کرده؛ فصل چهارم، مقاله چهارم در حفظ صحت دندان (تصویر ۱) دستوراتی دارد. هدف از پژوهش حاضر آن است که میان دستورات ذکر شده در کتابی متعلق به ۱۵۸ سال قبل و توصیه‌های بهداشتی در دندانپزشکی نوین مقایسه‌ای صورت گیرد. لازم به یادآوری است که تمام ملاحظات بهداشتی که اکنون رایج است، در این بررسی نیامده است و هر آن‌چه که در کتاب تحفه‌الصحه بحث شده هشت جزء را شامل می‌شود که مدخل‌های اساسی مقاله را تشکیل می‌دهد.

معرفی کتاب تحفه‌الصحه

کتاب تحفه‌الصحه اثر محمد کاظم گیلانی در دهه اول رجب ۱۲۷۶ هجری قمری تأثیف شده است و از محدود آثار بهدست آمده در مورد سلامت بدن و به تبع آن بهداشت دهان و دندان می‌باشد. نویسنده کوشیده بر مبنای گفتمان غالب علم پزشکی رایج در دوره خودش (قاجاریه) درباره مباحث مختلف بهداشتی و دستورات سلامت و تدرستی بدن کتابی تدوین کند. مؤلف کتاب از دانش پیشینیان خود از قبیل مکتب طب جالینوسی و طب سینوی بهره گرفته؛ وی از مباحث مختلف بهداشتی سخن می‌گوید و کتاب را به صورت یک مقدمه، چهار مقاله و یک خاتمه به شرح زیر تدوین کرده است.

مقدمه دارای سه فصل است: فصل اول در تعریف علم اطباء و بیان حاجت و



موضوع آن و تعریف صحت و مرض، فصل دوم در شرایط حفظ صحت و فصل سوم در تکلیف طیب در امر حفظ صحت که چه می باشد.

مقاله اول در تدبیر ستر ضروریات مباشرت نسوان و حمام مشتمل بر هشت فصل، فصل اول در تدبیر هواها و فصول، فصل دوم در ضرورت و تدبیر مأکول و مشروب، فصل سوم در ضرورت و تدبیر حرکت و سکون بدنی، فصل چهارم در ضرورت و تدبیر حرکت و سکون نفسانی، فصل پنجم در ضرورت و تدبیر خواب و بیداری، فصل ششم در ضرورت و تدبیر استقراغ و احتباس، فصل هفتم در ضرورت و تدبیر مباشرت با نسوان، فصل هشتم در تدبیر حمام رفتن.

مقاله دوم در تدبیر ایدان به مقتضای هر سنی مشتمل بر سه باب در تدبیر اطفال، در تدبیر جوانان، در تدبیر پیران.

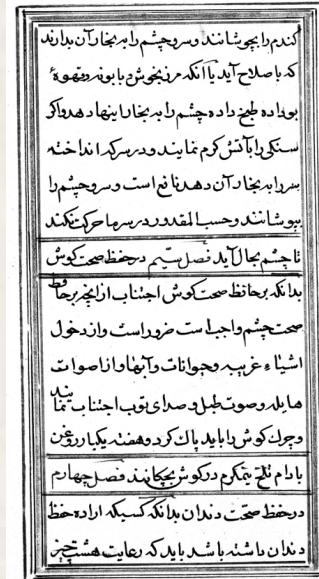
مقاله سوم در تبدیل ایدان خارج از اعتدال مشتمل بر شش باب در تدبیر مزاج حار، در تدبیر مزاج بارد، در تدبیر مزاج رطب، در تدبیر مزاج یابس، در تدبیر کسی که بسیار فربه باشد، در تدبیر کسی که بسیار لاغر باشد.

مقاله چهارم در تدبیر مسافر و حفظ صحت هر عضوی از اعضاء مشتمل بر دو باب، باب اول در تدبیر مسافر بر و بحر در دو فصل. باب دوم در حفظ اعضاء مشتمل بر هشت فصل. فصل اول در حفظ صحت دماغ، فصل دوم در حفظ صحت چشم، فصل سوم در حفظ صحت گوش، فصل چهارم در حفظ صحت دندان، فصل پنجم در حفظ صحت دل، فصل ششم در حفظ صحت روده، فصل هفتم در حفظ صحت جگر، فصل هشتم در تدبیر دست و پا در سرما.

خاتمه در بیان انواع غذاها و مزاج و منافع آنها که مشتمل بر ده فایده است.
این کتاب تا کنون تصحیح نشده است.

1- Gilani, 1860: 7-8.

2- Gluck et al, 2003: 8.



تصویر ۱- تصویر صفحه نخست از فصل چهارم نسخه خطی کتاب تحفه الصحة با عنوان در حفظ صحت دندان

ارتفاع سطح بهداشت جامعه

به نظر می رسد نویسنده کتاب بهدلیل ارتفاع سطح بهداشت جامعه اقدام به تدوین آن کرده باشد؛ چرا که می گوید "تقریباً یک صد سال است که در مملکت ایران مراقبات حفظ صحت از رسومات متروک است...آدم صحیح المزاج کمتر یافت می شود و شخصی که هنوز به سی نرسیده دندان ندارد یا فاسد شده است".¹ حفظ سلامت و بهداشت جامعه در حوزه دندانپزشکی جامعه نگر قرار دارد. "دندانپزشکی جامعه نگر با مقولاتی چون مرابت از بیمار، پیش گیری از بیماری، مدیریت خدمات دندانپزشکی در کل جامعه سر و کار دارد".² بهداشت دهان و دندان عمومی را عمل و هتر پیش گیری و کنترل بیماری حفره دهان و

ارتقای سلامت دهان و دندان از طریق تلاش‌های سازمان یافته جامعه تعریف کرده‌اند.³ تعریف دیگر بهداشت عمومی دهان و دندان، سلامت حفره دهان تک تک افراد جامعه است.⁴ هم‌چنین گیلانی وظیفه اطباء را در درجه اول حفظ تندرستی می‌داند؛ آن‌جا که اشاره می‌کند "علت غایبی و فایده کلی از علم طب و طبیان حفظ صحبت است و نه معالجه".⁵ در دندان پزشکی جامعه‌نگر وظیفه حفظ سلامت دهان و دندان جامعه به عهده تمام افرادی است که در این حوزه فعالیت می‌کنند، مانند دندان‌پزشکان، بهداشت‌کاران دهان و دندان، مسئولان سیاست‌گذاری‌های کلی سلامت جامعه و به تبع آن سلامت دهان و دندان، معلمان بهداشت در مدارس، شاغلان شبکه‌های بهداشت در شهرها و روستاهای و رسانه‌های جمعی. بسیاری از خدمات دندان‌پزشکی پیش‌گیری مثل آموزش نحوه صحیح مسواک زدن و استفاده از نخ دندان، درمان با فلوراید و درمان با مواد سیلات⁶ به عهده دندانپزشک است.⁷

خواست بیمار

این نکته که خواست بیمار اولین گام در برقراری و نگهداری بهداشت دهان و دندان است، از کسی پوشیده نیست؛ چرا که حتی در صورت اراده خدمات دندان‌پزشکی با بهترین کیفیت تا زمانی که بیمار شخصاً تمایل به حفظ سلامت حفره دهان و در نتیجه سلامت خود نباشد، دست‌آورده و وجود نخواهد داشت. بهداشت دهان تنها مسئولیت دندان‌پزشکان نیست؛ باید برمسئولیت بیمار نیز تاکید شود.⁸ به نظر می‌رسد در دوره ناصرالدین شاه نیز طبیان با این موضوع آشنا بودند: "...کسی که اراده حفظ دندان داشته باشد...".⁹ برقراری و نگهداری بهداشت حفره دهان روندی طولانی مدت است؛ در روند دراز مدت همکاری بیمار ضرورت دارد و جزء تفکیک تاپذیر آن تلقی می‌شود. رعایت بهداشت دهان و علاقه بیمار به حفظ دندان‌هایش از عوامل مهم بهشمار می‌آید، که بدون توجه به آن نتیجه موفقیت آمیز نخواهد بود.¹⁰ به این منظور در دندان‌پزشکی نوین ابتدا چگونگی ایجاد بیماری و مراحل آن برای فرد توضیح داده می‌شود و از وسائل کمک آموزشی مثل عکس، ویدئو و ... استفاده می‌کنند تا او تصویر را شناسی از آن‌چه که ضمن بیماری رخ می‌دهد، به دست آورد. برنامه‌ی بهداشتی مؤثر به آموزش بیمار بستگی دارد. مؤلفه‌های آموزش مؤثر بیمار عبارتند از: آگاهی دادن، شناخت دادن و وسائل بهداشتی و نحوه کاربرد آن‌ها و تشویق بیمار.¹¹ حفظ بهداشت دهان یک عادت است. به این طریق بیمار متوجه می‌شود که با حفظ بهداشت حفره دهان می‌تواند فعالانه در روند درمانی خویش مشارکت نماید. در واقع اولین گام این است که به بیمار برای درک روند بیماری کمک شود سپس او باید بپذیرد که در حل این مسئله نقش دارد؛ برای ممکن است فرد نداند که نحوه نامناسب مسواک زدن وی سبب آسیب به دندانها و لثه‌اش شده است.¹² مسلماً بیمارانی که آگاه می‌گردند مشارکت فعالی در حفظ بهداشت حفره دهان خود خواهند داشت. بیمارانی که برای برقراری بهداشت دهان انگیزه پیدا کرده‌اند و به طور مرتباً از دستورات بهداشتی پیروی می‌نمایند با احتمال کمتری به پوسیدگی دندانی و بیماری پریودنتال مبتلا می‌گردند.¹³

روش‌های برقراری و نگهداری بهداشت دهان و دندان روش‌های مکانیکی

وجود پلاک میکروبی¹⁴ در مناطقی از حفره دهان که دسترسی به آن سخت است علت ایجاد پوسیدگی و نیز بیماری‌های لثه¹⁵ می‌گردد. پلاک میکروبی رسوب نرم و چسبنده است حاوی تجمعات میکروبی¹⁶ که به دندان می‌چسبند؛ وقتی این پلاک معدنی¹⁷ شود جرم بوجود خواهد آمد.¹⁸ در دندان‌پزشکی نوین برداشتن پلاک میکروبی با وسائل مکانیکی یعنی مسواک زدن و استفاده از ابزارهای تمیز کننده بین دندانی¹⁹ رکن اساسی بهداشت دهان و دندان بهشمار می‌رود. در متنی که از دوره قاجاریه باقی مانده، نوشته شده، "آن که استعمال مسواک است به اعتدال تا ضرر به دندان وحوالی آن نرسد که موجب بردن آب او شود و زوال گوشت آن؛ اما مسواک به اعتدال، دندان را جلا می‌دهد و تقویت دندان و گوشت‌های بن آن می‌نماید و بوی دهان را نیکو می‌گرداند".²⁰ در تحقیقات اخیر مشخص شده قابل اعتمادترین روش کنترل پلاک میکروبی حذف مکانیکی آن با مسواک

- 3- Mason, 2005: 4-5.
- 4- Gluck et al, 2003: 6-9.
- 5- Gilani, 1860: 6-7.
- 6- Fluoride therapy
- 7- Sealant therapy
- 8- . Gluck et al, 2003: 19.
- 9- Bird et al, 2012: 199.
- 10- Tyler, 2009: 225.
- 11- Gilani, 1860: 215.
- 12- Mooze, 1994: 51
- 13- Lippincott, 2012: 180.
- 14- Robinson et al, 2007: 290
- 15- Lippincott, 2012: 168.
- 16- Microbial plaque
- 17- Periodontal
- 18- Microbial clony
- 19- Mineralized
- 20- Robinson et al, 2007: 278.
- 21- Intradental instruments
- 22- Gilani, 1860: 217.

است و مواد شیمیایی یا گیاهی که در خمیر دندان‌ها یا دهان‌شویه‌ها وجود دارند و سایل کمکی هستند. "مزیت مسواک زدن و استفاده از نخ دندان این است که پلاک میکروبی را به طور مکانیکی حذف می‌نماید و بر فلوئر نرمال²³ حفره دهان تاثیر ندارد".²⁴ مسواک نیز مانند هر ابزار دیگری تنها زمانی مؤثر است که فرد به درستی از آن استفاده نماید. "مسواک زدن موثر یعنی تمام سطوح در دسترس دندان به خوبی تمیزشوند. نکته‌ای که در اینجا جلب نظر می‌کند توصیه با اعتدال مسواک زدن است. واژه‌ی اعتدال را از دو منظر می‌توان برسی کرد: از نظر دفعات مسواک زدن و از نظر نیروی وارد بر مسواک ضمん به کار گیری آن. تمام دندان‌پزشکان و بهداشت کاران دهان و دندان توصیه می‌کنند که هر دندانی باید ۲ تا ۳ دقیقه مسواک شود و لازم است فرد دو بار در روز، صبح و شب، مسواک بزند. هدف اصلی برداشتن کامل پلاک میکروبی حداقل یک بار در روز است. آن‌چه که اهمیت دارد، تعداد دفعات مسواک زدن نیست، بلکه کیفیت آن در برداشت پلاک میکروبی است.. در مورد نیروی وارد بر مسواک زدن که باید تذکر داد که منظور از مسواک زدن حمله به دندان نیست. در حقیقت مسواک زدن تهاجمی با صدمه زدن به مینای دندان و با جدا کردن لثه از سطح دندان به بافت‌های دندان و لثه آسیب وارد می‌شود و در نهایت می‌تواند منجر به سایش دندان و حساسیت آن گردد.²⁵ امروزه برای تمیز کردن سطوح بین دندانی از نخ دندان استفاده می‌شود. بدیهی است که پلاک و جرم در سطوح بین دندانی نیز تشکیل می‌گردد. حتی در صورت مسواک زدن کامل و با کیفیت فقط سه سطح از پنج سطح دندان تمیز می‌شود. در واقع استفاده از نخ دندان عمل مسواک زدن را کامل می‌نماید.²⁶ به این نکته در تحفه‌الصححه اشاره شده "مواطب خلال بعد از غذا به جهت دفعه ریزه‌های غذا که در خلل و فرج دندان‌ها نماند که موجب فساد شود لازم است.³⁰ خلال دندان وسیله‌ای از جنس چوب است که در بین سطوح دندانی قرار می‌گیرد و با حرکات عقب و جلو این سطوح را تمیز می‌کند.

امروزه خلال دندان وسیله‌ای کمکی در بهداشت دهان و دندان به شمار می‌رود و نخ دندان جایگزین آن شده است زیرا با استفاده از خلال دندان امکان صدمه زدن به بافت‌های لثه‌ای بین دندانی وجود دارد و هم‌چنین خلال دندان تاثیر کمتری از نخ دندان برای تمیز کردن فضای بین دندانی دارد و امروزه فقط در موارد خاصی و برای دندان‌های قدامی به کار میرود.³¹ شاید بتوان از مسواک‌های بین دندانی³² و ماساژ دهنه‌ی بین دندانی³³ به عنوان نوع مدرن خلال دندان نام برد. این دو ابزار از وسایل کمکی پریومنال هستند و برای تکمیل کار مسواک و نخ دندان به کار می‌روند. اغلب افرادی که دارای بیماری لثه هستند یا شرایط سلامت عمومی آن‌ها به گونه‌ایست که مستعد بیماری دهان هستند؛ مانند افراد مبتلا به دیابت بهتر است از این وسایل استفاده نمایند.

روش‌های شیمیایی

در تحفه‌الصححه آمده "هشتم مالیدن و شستن چیزهایی که حفظ دندان می‌کند مثل مالیدن نمک با عسل خواه نمک سوخته باشد و خواه غیر سوخته و طریق استعمال او آن است که در پارچه بسته به دندان بمالند".³⁵ در دندان‌پزشکی نوین برای شستن دهان و دندان از خمیر دندان‌ها و دهان‌شویه‌ها استفاده می‌شود. خمیر دندان‌ها علاوه بر حالت خمیری به صورت پودر و ژل هم وجود دارند. باید تأکید کرد که "گرچه پیشرفت‌هایی در زمینه‌ی کاربرد مواد شیمیایی برای کنترل پلاک میکروبی صورت گرفته و لی در حال حاضر بهترین روش حذف مکانیکی پلاک میکروبی توسط مسواک و نخ دندان است".³⁶ از آن‌جا که اکثر بیماری‌های دندان و نسوج لثه منشأ ییک‌وبی دارند بسیاری از خمیر دندان‌ها و دهان‌شویه‌ها حاوی مواد ضد میکروبی هستند. هم‌چنین برخی از آن‌ها حاوی یونهای معدنی مثل فلوراید برای معدنی شدن دوباره³⁷ دندانها هستند. نمک‌های فلوراید مثل سدیم فلوراید مقاومت دندان نسبت به خوردگی³⁸ ناشی از اسید را بالا می‌برند در نتیجه میزان پوسیدگی کاهش می‌یابند.³⁹ گرچه فلوراید و مهار کننده‌های شیمیایی جرم و پلاک که در خمیر دندان‌ها و دهان‌شویه‌ها وجود دارند در کنترل پوسیدگی و بیماری‌های پریومنال نقش دارند⁴⁰ اما مسلم است که این محصولات نمی‌توانند جایگزین مسواک و نخ دندان گردند.

تأثیر بیماری‌های سیستمیک⁴¹ بر بهداشت دهان و دندان

- 23-Normal flora
- 24- Heyman *et al*, 2013: 76.
- 25- Lippincott, 2012: 181.
- 26- Caranza *et al*, 2012: 228, 452-453.
- 27- Robinson *et al*, 2007: 280-282.
- 28- Lippincott, 2012: 181.
- 29- Lippincott, 2012: 173
- 30- Gilani, 1860: 217.
- 31- Caranza *et al*, 2012: 457-460.
- 32- Interdental brush
- 33- Interdental stimulator
- 34- Systemic condition
- 35- Gilani, 1860: 218.
- 36- Mooze, 1994: 105
- 37- Remineralization
- 38- Erosion
- 39- Lippincott, 2012: 176, 203.
- 40- Caranza *et al*, 2012: 453.
- 41 Systemic disease

در تحفه‌الصحه آمده "آن که اجتناب از فساد آب و طعام در معده نماید چه هرگاه آب و طعام در معده فاسد شوند از آن‌ها بخارهای فاسده به دندان‌ها صعود می‌نماید و ضرر می‌رساند.⁴² اگر منظور از بخارهای فاسده بوی بد دهان باشد در مواردی این بو ارزش تشخیصی دارد مثل بوی ناشی از بیماری‌های عمومی چون برونشیت مزمن⁴³، آبسه ریوی⁴⁴ و سل ریوی⁴⁵ گاهی نیز این بو از متابولیت‌های⁴⁶ حاصل از بیماری‌های سیستمیک ناشی می‌گردد؛ مثل بوی استون در دیابتیک‌ها و بوی اوره در افراد متلاط به نارسایی کلیوی.⁴⁷ اما ضرر رساندن بخارهای فاسده به دندان چندان روش نیست گرچه در دندانپزشکی نوین اصل بر این است که اگر بین شدت بیماری پریودنتال با عوامل موضعی ایجاد کننده آن تناسب نباشد، باید بیمار از نظر ابتلاء به بیماری‌های سیستمیک مستعد کننده مورد ارزیابی قرار گیرد.

پالیش⁴⁸ تاج کلینیکی دندان‌ها

سفید کردن دندان‌ها درمانی است که در محدوده دندانپزشکی زیبایی قرار می‌گیرد و متقاضیان فراوانی دارد. مردم تمایل دارند که دندان‌هایی سفیدتر و درخشان‌تر داشته باشند. در کتاب تحفه‌الصحه "شستن دندان با زاج سوخته و جو سوخته با ذغال بید و کف دریا که ممزوج نموده باشند در طرف صبح و عصر دندان را با این دوا بشورند به جهت سفید کردن دندان"⁴⁹ توصیه شده است. این دستور بهداشتی در دندانپزشکی نوین به پالیش تاج کلینیکی معروف است.⁵⁰ در این تکنیک مواد ساینده برای برداشتن رسوبات و رنگ‌های ناشی از دخانیات یا مواد غذایی⁵¹ از سطح خارجی تاج کلینیکی دندان به کار برده می‌شوند. گرچه این عمل برای صاف کردن سطوح دندان‌هاست، اما چون مواد ساینده بسیار زبر هستند خراش‌هایی در سطح دندان ایجاد می‌نمایند و سطح دندان را ناصاف می‌سازند، و در نهایت، احتمال تجمع پلاک یا رنگ روی دندان را بالاتر می‌برند. در این روش همیشه لایه‌ای میکروسکوپی از مینا برداشته می‌شود.⁵² اما باید خاطر نشان کرد که این روش موارد تجویز خود را دارد؛ مثلاً قبل از کاربرد سیلات‌ها یا استفاده از فلوراید موضعی. از آن‌جا که زبری مواد ساینده متفاوت است و چون همیشه مقداری از مینا برداشته می‌شود، توصیه می‌گردد تا همیشه از مواد ساینده‌ای استفاده گردد که قطر ذرات ساینده آن‌ها بسیار کم باشد تا کمترین صدمه به مینا وارد آید.⁵³⁵⁴ در حال حاضر برای سفید کردن دندان‌ها پراکسید هیدروژن با یا بدون نور به کار می‌رود که با آزاد کردن اکسیژن آزاد به طور شیمیایی دندان را سفیدتر می‌نماید.

عادات پارافانکشنال⁵⁵

در تحفه‌الصحه اشاره شده "پنجم اجتناب از شکستن چیزهای سخت به دندان مثل فندق و بادام و پسته".⁵⁶ فشارهای ناهمانگ ضمن جویدن یا بلع می‌تواند به نسوج لته آسیب برساند. به این آسیب‌های باقی که در اثر فشارهای اکلوژن⁵⁷ (فشارهای ناشی از جفت شدن دندانها بر روی هم) ممکن است به وجود آیند صدمه ناشی از اکلوژن⁵⁸ گویند. صدمه ناشی از اکلوژن سبب لقی بیش از حد دندان‌ها، تغییر مکان آنها و تحلیل استخوان اطراف آن‌ها می‌گردد. همچنین امکان بروز نارسایی‌های عصبی نظری اختلال در اعمال عضلات جونده، گرفتگی عضلانی و ناراحتی‌های مفصل‌گیجگاهی فکی وجود دارد.⁵⁹

تاثیر تعذیب بر بهداشت دهان و دندان غذاهای شیرین و چسبناک

یکی از توصیه‌های بهداشتی به ناصرالدین شاه این بوده "آن که از چیزها که خوایدن[خاییدن] آن‌ها دشوار باشد احتراز نمایند؛ خصوص که شیرین باشد مثل حلواهای مصری و آب نبات و انجر خشک".⁶⁰ در این دستور بهداشتی هم به مصرف غذاهای حاوی قند⁶¹ و هم به چسبنده بودن آن‌ها توجه شده است. در حقیقت وقتی باکتری‌های حفره دهان در معرض هر نوع قندی قرار بگیرند، اسید تولید می‌نمایند، اسید حاصله به سطح دندان حمله می‌برد و واکنش شیمیایی تجزیه کننده‌ای در سطح دندان آغاز می‌گردد که سبب از دست رفتن کلسیم و فسفات⁶² مینا و نهایتاً پوسیدگی می‌شود. غذاهای چسبنده نیز احتمال پوسیدگی را بالا می‌برند زیرا آن‌ها تمایل دارند به سطح دندان بچسبند؛ "شان داده شده که این

- 42- Gilani, 1860: 216
- 43- Chronic bronchitis
- 44- Pulmonary abscess
- 45- Pulmonary tuberculosis
- 46- Metabolites
- 47- Moose, 1994: 17
- 48- Polish
- 49- Gilani, 1860: 218.
- 50- Tyler, 2009:764-766.
- 51- Stain
- 52- Lippincott, 2012: 818.
- 53- Robinson et al, 2007: 300.
- 54- Lippincott, 2012: 815-818.
- 55- Parafunctional habits
- 56- Gilani, 1860: 216-217.
- 57- Occlusion
- 58- Traum
- 59- Moose, 1994: 27-28, 139
- 60- Gilani, 1860: 216.
- 61- Carbohydrates
- 62- Demineralization

نوع غذاها ممکن است حتی تا یک ساعت به دندان بچسبند⁶³ و به این ترتیب ایجاد پلاک میکروبی و تجمع باکتریها را آسان تر سازند. هر بار که دندانها در معرض اسید قرار می‌گیرند، احتمال پوسیده شدن آن‌ها با الاتر می‌رود. میزان اسیدی بودن⁶⁴ حفره‌ی دهان به طور نرمال خنثی (حدود ۷) است؛ اما اسیدهای ناشی از تخمیر قندها به وسیله باکتری‌های پوسیدگی زا محیط دهان را اسیدی می‌سازند.⁶⁵ اگر میزان اسیدی بودن دهان به ۶/۲ برسد شرایط حفره‌ی دهان برای عاج بحرانی⁶⁶ می‌شود؛ این عدد برابر میانا برابر ۵/۵ است. شرایط بحرانی یعنی شروع روند برداشته شدن کلسلیم و فسفر از عاج مینا.⁶⁷ بنابراین نکته مهم در مورد غذاهای پوسیدگی زا دفعات مصرف آن‌ها در طول روز است.⁶⁸

غذاهای توش

توصیه دیگری که در مورد مصرف غذاها شده این است: "اجتناب از چیزهایی که موجب کندی دندان است نماید مثل ترشی‌ها و میوه‌های خام ترش".⁷⁰ گفتیم که به طور نرمال حفره‌ی دهان غیر اسیدی است؛ اما "خوردن غذاهایی که اسید زیاد دارند مثل پرتقال و لیمو و هر چیز ترش محیط دهان را اسیدی می‌کند".⁷¹⁷² سطور بالاتر توضیح داده که چرا محیط اسیدی برای دندان‌ها نامطلوب است.

غذاهای سرد و غذاهای گرم

همچنین توصیه شده "اجتناب از چیزهای بسیار گرم بعد از چیزهای بسیار سرد و از چیزهایی بسیار سرد خصوص بعد از چیزهای بسیار گرم".⁷³ این دستور بهداشتی از دو زاویه قابل بررسی است: یکی از منظر احتمال بروز ترک روی سطح مینا و دوم از نظر آسیب به بافت همیندی⁷⁴ حاوی عروق و اعصاب که در داخل دندان قرار دارد. "دمای غذاهای داغ مثل سوپ تقریباً ۷۰ درجه سانتی گراد است و دمای نوشیدنی‌های خنک مثل یخ‌چای تقریباً ۱/۵ درجه سانتیگراد است.⁷⁵ ضریب انبساط حرارتی عاج کمتر از مینا است یعنی با افزایش درجه حرارت، عاج دیرتر از مینا انبساط می‌یابد، هم‌چنین با کاهش درجه حرارت، عاج دیرتر از مینا منقبض می‌گردد. پس اگر دندان درمعرض تغییرات شدید حرارتی⁷⁶ قرار گیرد یعنی اگر بالافاصله پس از خوردن سوپ داغ، آب سرد نوشید شود در مرز تماس مینا و عاج استرس حرارتی ایجاد می‌گردد که نتیجه آن می‌تواند ترک مینایی باشد. باید خاطر نشان کرد که در زندگی روزمره بهندرت این امر اتفاق می‌افتد. همچنین لازم به ذکر است که شوک حرارتی یکی از دلایل بروز ترک مینایی است و این که ترک مینایی هیچ‌گاه سبب دو نیم دندان نمی‌شود و فقط از نظر زیبایی اهمیت دارد. از نظر آسیب به پالپ باید گفت که "عاج و مینا عایق‌های حرارتی بسیار خوبی هستند".⁷⁷ در واقع در برخی تکنیک‌های آزمایش حرارتی⁷⁸ دندان، محرك‌های سرمهایی یا گرمایی به کار رفته دمایی بسیار فراتر از آن‌چه که گفته شد، دارند و مطالعات آسیب به بافت پالپ را گزارش نکرده‌اند.⁷⁹

اختلالات عصبی خوردن

اختلالات عصبی خوردن شامل بی‌اشتهاایی عصبی و بولیمی⁸⁰ عصبی هستند. بهنظر می‌رسد پیشینیان ما با نوع دوم آشنایی داشته‌اند. "آن که احتراز از قی کردن بسیار نماید خصوص که آنچه به قی دفع می‌شود ترش باشد".⁸¹ در بولیمی عصبی ابتدا فرد حجم بالایی غذا می‌خورد و سپس عمدتاً استفراغ می‌کند. "استفراغ‌های مکرر بهداشت حفره‌ی دهان را به خطر می‌اندازد".⁸² گفتیم که در شرایط عادی محیط حفره‌ی دهان اسیدی نیست "اما متوسط اسیدی بودن استفراغ ۳/۸ می‌باشد".⁸⁴ این قدرت اسیدی بالا وقتی به دلیل استفراغ‌های مکرر مزمن گردد خوردگی شدید روی مینا ایجاد می‌کند.

نتیجه گیری

در کمال تعجب مسائلی که بشر طی قرون متعددی با آن مواجه بوده، دست کم از منظر بهداشت دهان و دندان، از گذشته تا حال تفاوت چندانی نکرده، آن‌چه تغییر کرده روشن حل این مسائل است. مؤلف با مشکلات سلامتی و بهداشتی جامعه روی رو بوده و به این منظور کتابی در مقوله دستورات بهداشتی برای حفظ تندرستی تأثیف می‌نماید و با تقدیم آن به شاه مملکت شاید امید داشته که بتواند سطح بهداشت را ارتقا دهد. ما نیز با همین مشکل مواجه هستیم و سازمان بهداشت جهانی راه حل آن را در دندانپزشکی جامعه نگر یعنی آموزش بهداشت همکانی،

63- Caranza *et al*, 2012: 222.

64- Ph

65- Lowering ph

66- Critical ph

67- Heyman *et al*, 2013: 41.

68- Lippincott, 2012:185-200.

69- Robinson, 2007:279.

70- Gilani, 1860: 216

71- Lippincott, 2012:621.

72- Heyman *et al*, 2013: 147.

73- Gilani, 1860: 216.

74- Dental pulp

75- Reitz, 2011: 276125.

76- Thermal shock

77- Heyman *et al*, 2013: 183.

78- Thermal test

79- Cohen *et al*, 2011: 224-225, 513.

80- Bulemia

81- Gilani, 1860: 216.

82- Tyler, 2009: 249.

83- Lippincott, 2012: 202.

84- Ghalyani, 2012: 517.

افزودن فلوراید به آب آشامیدنی و تغذیه متعادل می‌داند. در حقیقت با توسعه ساختارهای سیاسی، اجتماعی و اقتصادی راه حل بسیاری از مشکلات اجتماعی نه فقط فرمان شاه بلکه آموزش همگانی و مشارکت تک تک افراد جامعه است و این امر بهوضوح در بحث حفظ سلامت حفره دهان ملاحظه می‌گردد.

بهنظر می‌رسد چگونگی برخورد آدمی در مواجهه با مجھولات و موضوعات پیش روی او در ادوار مختلف تاریخی ناشی از ناتوانی ذهنی وی برای حل آنها نیست؛ بلکه روش‌های حل مسئله و استفاده از امکانات و ابزارها برای حل مجھول است که تفاوت ایجاد می‌کند. آنچه که تفاوت این علم را در دوره‌های مختلف زمانی رقم می‌زند، قبل از هر چیز امکانات و ابزارهای علم و سپس نوع نگرش رایج و مسلط آن دوره است. بدیهی است که از منظر تاریخی این نگرش‌های متفاوت نسبت به سلامت بدن و در نتیجه بهداشت دهان و دندان روش‌های درمانی مختلفی را اقتضا می‌کند. در مقایسه دستورات بهداشتی متعلق به تقریباً یک و نیم قرن قبل یا توصیه‌های بهداشتی معاصر، تأثیر پیشرفت فناوری بر علم دندان‌پزشکی کاملاً هویدادست. این تأثیر هم در حوزه تشخیص بیماری‌هاست و هم در حوزه روش‌های درمانی.

اگر بخواهیم بر مبنای تلقی ما از گفتمان مسلط علم دندان‌پزشکی امروز درباره بهداشت دهان و دندان دوران گذشته قضاوتش کنیم به ناچار قضاوتش دور از خطای نخواهد بود چراکه با معیارهای امروزین، گذشته را محک زده‌ایم و همین رویکرد ما را به این گمان می‌اندازد که پیشینیان ما توانایی ذهنی کمتری داشته‌اند؛ در حالی که مطالعات مختلف در زمینه‌های گوناگون زندگی انسان نشان داده که این گونه نیست. این امر بهخصوص در حوزه اخلاق پزشکی که مبانی اساسی این رشته را می‌سازد آشکار است.

در واقع مهم ترین نتیجه این پژوهش را می‌توان در همین حوزه یافت و آن اینکه اصول اولیه و جهان شمول طبایت در همه حال و در همه زمان‌ها یکی است. وظیفه پزشک قبل از درمان، پیش‌گیری از بیماری است؛ و درمان بیماری و حفظ تندرستی فقط با مشارکت فعلی بیمار امکان می‌یابد. همکاری پزشک و بیمار، هر دو، برای غلبه بر بیماری و حفظ سلامت چه از منظر فردی و چه از منظر اجتماعی ضرورت دارد.

References

- Bird D, Robinson D. *Modern dental assisting*. 10th ed. St. Louis, Missouri: Elsevier. 2012.
- Caranza F, Newman M. *Clinical periodontology*. 11th ed. St. Louis, Missouri: Elsevier. 2012.
- Cohen S, Hargreaves K. *Pathways of the pulp*. 10th ed. St. Louis, Missouri: Mosby. 2011.
- Ghalyani p. *Falas dental concerns in systemic disease 2008*. Tehran: shaygan nemudar. 2012.
- Gilani m. [Tohfat-al-Sehhe (A gift of health)]. Hand-writing manuscripts kept in department of Iran's national library. 1860.
- Gluck G, Morganstein W. *Jong's community dental health*. 5th ed. St. Louis, Missouri: Mosby. 2003.
- Heyman H, Swift E. *Art and science of operative dentistry*. 6th ed. St.louis, Missouri: Elsevier. 2013.
- Lippincott W. *Comprehensive dental assisting*. Baltimore: Lippincott William & Wilkin's, 2012.
- Mason J. *Concepts in dental public health*. Baltimore: Lippincott William & Wilkin's. 2005.
- Mooze m, Moghaddas h. *Diagnosis and treatment of periodontal diseases*. Tehran: Shahrab. 1994.
- Reitz J. *Temperature changes has an effect on teeth*. 2011. Available

at: www.readingeagle.com/article.aspx?id=276125.

Robinson D, Doli B. *Essentials of dental assisting*. 4th ed. St. Louis, Missouri: Saunders. 2007.

Tyler L. *Pearson's comprehensive dental assisting*. New Jersey: Pearson education. 2009.



The Bistun Inscription is a multi-lingual inscription, Authored by Darius the Great, located on Mount Behistun in the Kermanshah Province of Iran, near the city of Kermanshah in western Iran.

WWW.RHM.IR